

**APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता देत आवेदन प्रारूप**

(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.: S/6818/202 (1109)18
आवेदन संख्या :

APPLICATION DATE: 13/8/18
आवेदन तिथी

NAME OF APPLICANT: Mr. Laxshman Kout
आवेदक का नाम

AGE-YEARS वायु वर्ष SEX लिंग

FATHER'S/SPOUSE'S NAME : Late Devi Deen Dixey

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वराणसी, उत्तर प्रदेश

S-39, Srinivaspur New Delhi

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : १४८३ अमरावती पार

As Above

OCCUPATION : Unemployed

MARRIED (जीवित) / UNMARRIED (अजीवित)

TOTAL ANNUAL INCOME: Rs. 85,000/- (*Family Income*)
कुल वार्षिक आय

(Attach Proof of Income)
(उपर आवश्यक संलग्न)

PAN No. १२३४५६७८९००

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE? (Tick whichever is applicable): यहाँ अपने ज्ञाप का चाहा हो (जो सम्भव हो उस पर ग्राही का विवर लगायें)

Yes / No
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

| BPL Card (Attach Card/ Copy) | EWS Certificate (Attach Certificate Copy) | Ration Card (Attach Copy) | Any Other Basis/Proof |
|---|---|---|--------------------------|
| सरकारी रेता के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को जाया गया तत्वात्मक करें) | अल्प आव जर्ज प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को जाया गयी संतुष्टि करें) | उपभोक्ता काठ (प्रमाण पत्र को जाया गयी संतुष्टि करें) | अन्य कोई तत्व |

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE

Sr. No.

Medical Reports/Prescriptions Attached

Diagn. LF Cataract

Six - LE Phaco + IOL

ASSISTANCE BEING AVALIABLE for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
को अपेक्षा के लिए कोई अन्य स्रोत से उपलब्ध अन्य स्रोत से लिया गया हो?

DECLARATION by APPLICANT: अप्पिकेंट द्वारा संक्षिप्त प्रतीक्षा:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshala Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

1) मैं पोषण करता हूँ कि इस प्रकार मेरे अधिकारी विवरण में जानकारी के अनुसार सत्य है। यह कार्ड विवरण एवं उसका अकाउंट पर्याप्त जल्द ही से भेजे जान्मान नियम की आवश्यकी है।
 2) मैं इस बोधावाक्य परिंतरण कार्ड-प्रदानकर्ता, या उसी जा रहे हैं, उसका उपर्योग अपनी कृदिश को पूरी तरह विस्तृत विवरण और उपयोग के लिए उपलब्ध कराएगा, जो इस प्राप्ति में पड़ याहै।
 3) मैं पूरी तरह हूँ कि विवरण विवरण से एक अतिरिक्त नहीं है, यह गति का अधिकारी विवरण का अनुसार विवरण का अधिकारी है जो इसके लिए उपलब्ध कराएगा।

AGREEMENT by APPLICANT _____

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

1) इस परामर्श पर लक्षण का अंकों की सूची लक्षण, में (अपेक्षा) अपने गहराई की गुणता है एवं "कोशिका फार्मासियल और उत्तम ज्ञानीय" को अधिकृत करते हैं कि ये उपचार, पता, खोटे और वो विकास इस प्रकार में चाहिए है, जैसे "कोशिका" एवं न्यासी, दार, चाचनाओं द्वारा उद्देश्य से उत्तीर्ण गतिविधियों और उपचारिकाओं के लिये किसी भी उत्तर व्यापक में प्रत्यक्षित करने के लिये अधिकृत है। ये प्रत्यक्ष का विकास में इतना के फले या कर में करने के लिये "कोशिका फार्मासियल" न न्यासी अधिकृत है।

2) मैं (अपेक्षा) इस बात से सहमत हूँ कि ये नाम, पता, खोटे और विकास जो कि महसूस की उद्देश्यों से प्राप्ति है युक्ते स्वरूप: सहजता का उत्कृष्ट सौ भवता इस कार्य में "कोशिका" नाम का उपयोग कर सकता है।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

~~□ 8+1, 9+1 = 18~~

AGREEMENT BY HOSPITAL (FIRM IN PAPER)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इनपर अधिकृत, हस्ताक्षरी की ओर से मान्यताप्रीति का "फोरिंग फारमलैट" से विविध सामग्री देते विवरण और जाहि हैं। इन्हीं द्वारा (उदाहरण) जिस प्रकार से ग्राहक को बताया जाता है-

- 1) यह कि न हो सहीत और न हो अधिक में लिखिये सहजता किसी गैर सहायती सम्पत्ति पर किसी अन्य सहायता से उपलब्ध/भवनों में होने वा हो न हो जैसे कि इनके "कानूनिका प्रबन्धन-दरान" में सिफारिश/किसी तरह के साथ में "नीतीशना प्रबन्धन-दरान" द्वारा नाम देतु कि है कि वह "कानूनिका प्रबन्धन-दरान" द्वारा सहायता किसी अधिकारक तरह देतु बहुत ज्यादा किया जाता है तो अपनी कियो जब गैर सहायती सम्पत्ति का नियोजन सम्पत्ति पर विभाग तेजे ना अधिकार सुनिश्चित रहता है। इस पूर्ण में स्पष्ट करा जाता है कि अपनी किया जाता है तो अपनी कियो गैर सहायती सम्पत्ति का नियोजन सम्पत्ति पर विभाग में दृढ़ा किया जाता है।
 2. "कानूनिका प्रबन्धन-दरान" से ऐसे नहीं सहजता क्योंकि लिखित प्रकृति को है। ऐसी पर इन्हाँत द्वारा दी गई सहजता कि ये उपलब्ध/भवनों का नुस्खा एक पृष्ठ इन्हाँत के साथ जा रिहाँ है और "कानूनिका प्रबन्धन-दरान" द्वारा किसी प्रकार जो कोई रद्दायत नहीं है। इसलिये हमें इन्हाँत में ऐसी भेद इन्हाँत भूमध्य और अपने जाने वाली जारी रिभेटरी दोनों पर हमें हमें दोनों और "कानूनिका" की ओर अधिकार से विभागीय जारी रिभेटरी के बारे में जानने होंगे।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

Date of Surgery
अंशोत्तर परी तिथि
13/01/18

| |
|---|
|  Dr. Sheeba Mehta DMC No. 172B (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp)  Dr. V.P. Thakral MedNo. 5. Designtation & Stamp of Authorised Signatory SHROFF EYE CENTER (Name of Hospital) A-9, Kailash Colony, New Delhi 110096  |
|---|

FOR INTERNAL USE OF YOSHIKA FOUNDATION

मृत यज्ञ वा

MedNiche Designation & Stamp of Authorised Signatory
SHROFF EYE CENTER (Name of Hospital)
A-9, Kailash Colony, New Delhi - 110 048

SIGNATURE of TRUSTEE 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2

અન્તિમ પ્રશ્ન 2

Schaeffel

李成海